

BANDI PER LA CONCESSIONE DI CONTRIBUTI

Istruzioni per l'invio telematico delle domande e degli allegati previsti dai Bandi pubblicati dalla CCIAA di Cosenza per la concessione di contributi -Edizione 2015-

PREMESSA

Il presente documento ha lo scopo di fornire le informazioni necessarie per la <u>partecipazione ai Bandi di</u> <u>Concessione di Contributi pubblicati dalla Camera di Commercio di Cosenza che prevedono la modalità di</u> <u>trasmissione telematica</u> sia della Domanda di concessione che della relativa documentazione di rendicontazione e liquidazione.

Le Regole di partecipazione ai Bandi, i requisiti necessari per l'ottenimento dei benefici e le modalità di erogazione degli stessi sono descritte nei singoli Bandi periodicamente pubblicati sul Sito istituzionale della CCIAA di Cosenza.

Pertanto il presente documento costituisce solo uno strumento tecnico finalizzato a supportare l'utente nella fase di preparazione ed invio della domanda di concessione di contributi allo sportello camerale, ed il suo contenuto non integra o sostituisce in alcun modo le regole ed i requisiti contenuti nei Bandi.

LO STRUMENTO DI TRASMISSIONE

Il Servizio **Sportello Telematico** consente di effettuare la compilazione e l'invio **telematico delle pratiche di richiesta contributi** alla Camera di Commercio di Cosenza.

TELEMACO è il programma informatico che consente di estrarre dagli archivi delle Camere di commercio italiane certificati, visure, copie di atti e bilanci e la **trasmissione delle pratiche** con firma digitale.

Il costo dell'inoltro della pratica è indicato sul Bando Camerale (attualmente per la CCIAA di Cosenza l'invio è completamente gratuito).

CHI PUO' TRASMETTERE

L'inoltro della pratica di concessione dei contributi può essere effettuato solo dai soggetti indicati sul Bando Camerale, che solitamente sono, in alternativa, i seguenti:

- Legale Rappresentante dell'impresa richiedente il contributo: in questo caso per spedire la pratica utilizzerà le credenziali di Telemaco a cui si è registrata l'impresa e per firmare i files utilizzerà il proprio dispositivo di firma digitale;
- 2) Il Procuratore Speciale: nel caso in cui l'impresa non abbia attivato un Account a TELEMACO (o non voglia attivarlo) e/o il Legale Rappresentante sia momentaneamente sprovvisto di dispositivo per la firma digitale, mediante procura speciale si può delegare ad una terza persona l'inoltro della pratica. Il procuratore invierà la pratica dal proprio Account TELEMACO e firmerà la documentazione digitale con il proprio dispositivo di firma, fatte salve tutte le disposizioni dettate dai Bandi.

Procedura di spedizione della Richiesta di Contributi



Seguono le **Istruzioni** per:

B)

A) Abilitazione a TELEMACO;

Compilazione e Spedizione della richiesta di Contributo

Abilitazione al servizio TELEMACO

Vai sul sito www.registroimprese.it e Registrati (vai in una delle due aree indicate dalla freccia)

Cos'è Servizi Notizie Supp	orto Link utili		Registrati	Login	Mobile Apps	ITA	ENG
registroimprese	e.it mere di Commercio			K	\searrow		
	Per l'impresa	Per il professionista	Per il citta	fino	1 servizi ris Pubblica A	servati a Imminist	lla trazione
onsultazione dati: sure, bilanci, protesti			Rem				
portello on line: municazione Unica e altre pratiche	Le impre creano carr	ese che Iblamento:			1	~	
Certificati e visure anche in lingua inglese PROSEOU	e PMI inn	Startup ovative <u>Vai al sito</u> istituzionale				>	
The set of a constant of the set			- 20	+ Per	accedere a tutti i	servizi	
Visure - Fascicoli - Bilanci	(€) In	nporti 🧿 🍷 Pratica Se	emplice	0 9 R	egistrati ades	sso	0
erca per: Nome Prodotto/Ser	vizio Registri europe	i Impresa Individ	uale 🔽 🛛 PROCEE	Cog	nome *		~
	Regione, provincia, CAP	题 OB Code		0	Nome *		
Nome azienda eggi le condizioni d'uso		TROVA	è PROCEE		-16	PRO	DSEGUI

Inserisci i dati anagrafici, i dati per la fatturazione ed il profilo da attivare.

					*campi obbligati
Dati anagraf	fici				
17	Cognome *				
	Nome *				
	Data di nascita *	gg/mm/aaaa		(gg/mm/aaaa)	
N	lazione di nascita *	ITALIA			×
Provincia e co	omune di nascita *	Provincia	×	Comune	×
	Codice fiscale *				
0	Indirizzo E-mail *				\leq

ATTENZIONE!! : i Bandi di accesso ai contributi erogati dalla CCIAA di Cosenza prevedono obbligatoriamente il possesso della Posta Elettronica Certificata. Si consiglia quindi di indicare la stessa in fase di registrazione al servizio di spedizione delle pratiche di finanziamento (Telemaco).

Assicurarsi di attivare il servizio "Telemaco Consultazione Dati (Visure ,Bilanci e Protesti) e invio Pratiche"



La richiesta di abilitazione al servizio di inoltro delle pratiche allo sportello contributi implica la sottoscrizione del contratto

art. 12 (v. art. 13 (m	ariazione nediazion	delle condi e e foro cor	zioni gene ipetente).	erali);			
			¢	Accetto		0	Non accetto
utente, ai sensi d	legli artic	ili 23 e 130	del Codic	e della Priva	cy (D.L	.gs.19	6/2003),
	¢	Esprime	il conse	nso	c	Non	esprime il consenso
trattamento dei p elaborazione d	propri dat li studi, ri de pubblic	personali f erche, stat	stiche di	mercato da da parte di	parte di	i InfoC	seguenti infanta . amere e delle Camere di Commercio; delle Camere di Commercio in particolare potranno essere proposti
trattamento dei p elaborazione d invio di materia servizi offerti c predetto consens	oropri dat li studi, rii le pubblio dal sisten so è del t	personali f erche, stat itario e/o in a camerale itto facoltat	orniti nei r stiche di iormativo preveder vo e, per	mercato da da parte di idone il pagi tanto, il man	parte di InfoCam amento cato rila	i In foC nere e media ascio r	aeguena miana, . amere e delle Camere di Commercio; delle Camere di Commercio. In particolare, potranno essere proposti nte l'utilizzo dell'importo versato per l'erogazione del servizio Telemacc non impedisce l'accesso al Servizio.
trattamento dei p elaborazione d invio di materia servizi offerti c rredetto consensi <u>aenera un r</u> <u>Verifica del Te</u> 4830	oropri dat li studi, ric le pubblic dai sistem so è del t nuovo co esto (Ric	personali f perche, stat itario e/o in a camerale dice dice hiesto)	nnti nei r stiche di formativo preveder vo e, per Nel Snatic	caso il he, il s	parte di InfoCam amento cato rila n cui ister di	i InfoC nere e media ascio r i si : na : i sol	ATTENZIONE: scelga il profilo anche di Trasmissione successivamente proporrà la schermata scelga il profilo anche di Trasmissione successivamente proporrà la schermata ttoscrizione del contratto

Attenzione: per completare la registrazione la società Infocamere S.c.p.a impiega **almeno 48 ore la***vorative*. Si consiglia di tenere conto di questo tempo operativo.

Abilitazione al servizio TELEMACO

Ottenute **user e password**, per il primo accesso è necessario collegarsi al sito **http://** webtelemaco.infocamere.it, cliccare su "Servizi e-gov", sezione "Completamento o modifica registrazione" (in fondo alla pagina), cliccare su "Procedi" ed ottenere quindi l'accesso a tutti i servizi gratuiti (sportelli dei servizi e-gov), inserire i dati mancanti, selezionare lo sportello di interesse, aderire al servizio. Il sistema, prima, confermerà l'inserimento della richiesta (abilitazione in corso) e poi completerà in automatico l'iscrizione (Abilitato)

17		CCS0150	Mappa	Guida	Conta
roimprese it 🕳					
f Pratiche R.I. Pratiche Protesti Bilanc	i Strumenti Software Servizi	e-gov			
Sportelli Telematici Bervizi Software House		enu ana succes:			
NEWS Per visualizzare la pagina completa delle	e news, <u>cliccare qui</u>				
 Nuova Piattaforma Brevetti e Marchi - dovrà avvenire esclusivamente utilizzando Pertanto da tale data lo Sportello Telemati della data data della data della dell	Da lunedì 18 maggio 2015 il d la Nuova Piattaforma UIBM (tu co Brevetti e Marchi potrà essere	eposito telemat tte le informazi utilizzato solta	ico dei March oni a questo nto per la co	ni e Brevet <u>indirizzo</u>) onsultazion	ti e
Lista Sportelli Telematici Disponibili					
	Corsi e-learning				
 <u>Albi e Ruoli Camerali</u> 	-				
Brevetti e Marchi	our duration of the	La consta a 1971			
<u>Certificazioni per l'Estero</u>	sono disponibili in modalità e- șulla Pratica Telematica	iearning dei <u>co</u>	<u>rsi qratuiti</u>		
<u>Contributi alle Imprese</u>	E richiesta l'autoregistrazione				
Dichiarazione Conformità Impianti					
Operatori con l'Estero	Servizio assistenza				
• Prodotti Agroalimentari Tipici	Rivolgiti al Contact Center				
Servizio Metrico					
er completare la registrazione (nel caso di Nuovc laggiori dettagli nella <u>nota disponibile qui</u>) Utente) o modificare i propri dati	già inseriti Pro	ocedi »		
er completare la registrazione (nel caso di Nuovo laggiori dettagli nella <u>nota disponibile qui</u>	utente) o modificare i propri dati	già inseriti Pre	ocedi »		
er completare la registrazione (nel caso di Nuovo aggiori dettagli nella <u>nota disponibile qui</u> azione Dati Sportello Pratiche Online	utente) o modificare i propri dati	già inseriti Pre	ocedi »	Contattaci	Esci
er completare la registrazione (nel caso di Nuovo laggiori dettagli nella <u>nota disponibile qui</u> azione Dati Sportello Pratiche Online registroimprese.it	o Utente) o modificare i propri dati	già inseriti Pre	ocedi » Guida	Contattaci	Esc
er completare la registrazione (nel caso di Nuovo laggiori dettagli nella <u>nota disponibile qui</u> azione Dati Sportello Pratiche Online registroim prese.it	o Utente) o modificare i propri dati	già inseriti Pre	ocedi » Guida	Contattaci	Esc
azione Dati Sportello Pratiche Online registro imprese.it sportelli Telematici Prvizi Software House	o Utente) o modificare i propri dati	già inseriti Pre	ocedi » Guida	Contattaci	Esci
azione Dati Sportello Pratiche Online registroimprese.it Pratiche R.I. Pratiche Protesti Bilanco Sportelli Telematici Envisi Software House Sportelli Telematici Envisi Software House Sportelli Telematici Britania	u Utente) o modificare i propri dati	già inseriti Pre	ocedi » Guida	Contattaci	Esc
er completare la registrazione (nel caso di Nuovo laggiori dettagli nella <u>nota disponibile qui</u> ezione Dati Sportello Pratiche Online registroim prese.it Pratiche R.I. Pratiche Protesti Bilani Sportelli Telematici Pervizi Software House Serve-ed-dava Registrazione I campi contrassegnati da * sono necessari alla regis Dati Utente Dati Utente	ultente) o modificare i propri dati co co ci Strumenti Software Servizi e-gov trazione.	già inseriti Pre	Guida	Contattaci	Esc
er completare la registrazione (nel caso di Nuovo laggiori dettagli nella <u>nota disponibile qui</u> azione Dati Sportello Pratiche Online registroimprese.it Pratiche R.1. Pratiche Protesti Bilane Sportelli Telematici Pervisi Software House Serv. e-Gov > Registrazione L campi contrassegnati da * sono necessari alla regis Dati Utente Cognome * Nome	ultente) o modificare i propri dati	già inseriti Pre	Guida	Contattaci	Eso
er completare la registrazione (nel caso di Nuovo laggiori dettagli nella <u>nota disponibile qui</u> pozione Dati Sportello Pratiche Online registroimprese.it Pratiche R.1. Pratiche Protesti Bilane Sportelli Telematol Bervizi Software House Servi et Govi > Registrazione I campi contrassegnati da * sono necessari alla regis Dati Utente Cognome * Nome Cognome * Nome Cognome *	ultente) o modificare i propri dati	già inseriti Pre	Guida	Contattaci	Es
er completare la registrazione (nel caso di Nuovo laggiori dettagli nella <u>nota disponibile qui</u> azione Dati Sportello Pratiche Online registroimprese.it Pratiche R.1. Pratiche Protesti Bilane Sportelli Telemato: Jervisi Software House Sorv. et cov > Registrazione Lampi contrassegnati da * sono necessari alla regis Dati Utente Cognome * Nome Codice Fiscale E-mail *	ultente) o modificare i propri dati	già inseriti Pre	Guida	Contattaci	Es
er completare la registrazione (nel caso di Nuovo laggiori dettagli nella <u>nota disponibile qui</u> tazione Dati Sportello Pratiche Online registroimprese.it Pratiche R.1. Pratiche Protesti Bilant Sopretelli Telemato: Jervici Software House Sopretelli Telemato: Jervici Software House Sopretelli Telemato: Jervici Software House Sorv. et col Straziono I campi contrassegnati da * sono necessari alle regis Dati Interesa Denomi Fiscale E-mail *	CIAACS	già inseriti Pre	Guida	Contattaci	Es
er completare la registrazione (nel caso di Nuovo laggiori dettagli nella <u>nota disponibile qui</u> azione Dati Sportello Pratiche Online registroimprese.it Elemaco A Pratiche R.1. Pretiche Protesti Bilant Sportelli Telematici Pervisi Software House Sorve el con y - Registrazione I campi contrassegnati de * sono necessari alla regis Dati Inpresa Denominazione Codice Fiscale E-mail * Dati Impresa Denominazione Codice Fiscale/Partita IVA ** Indirizzo Sede	CCIAA CS Social Strumenti Software CCIAA CS Social Strumenti Software CCIAA CS Social Strumenti Software CCIAA CS Social Strumenti Software Servizi e-gov trazione.	già inseriti Pre	Guida	Contattaci	Es
er completare la registrazione (nel caso di Nuovo laggiori dettagli nella <u>nota disponibile qui</u> azione Dati Sportello Pratiche Online registroimprese.it Elemaco Pratiche R.J. Pratiche Protesti Bilant Sportelli Telematici Pervisi Software House Softwere Gody > Registrazione Cognome * Nome Cognome * Nome Codice Fiscale E-mail * Dati Impresa Denominazione Codice Fiscale E-mail *	CCIAA CS Strumenti Software Servizi e-gov trazione. CCIAA CS Social Strumenti Software Servizi e-gov CCIAA CS Social Strumenti Software Servizi e-gov	già inseriti Pre	Guida	Contattaci	Es
er completare la registrazione (nel caso di Nuovo laggiori dettagli nella <u>nota disponibile qui</u> tazione Dati Sportello Pratiche Online registroimprese.it Pratiche R.1. Pratiche Protesti Bilane Sportelli Telematoi Bervizi Software House Sorv. et col Strazione Cognome * Nome Codice Fiscale E-mail * Dati Impresa Denominazione Codice Fiscale (Partita IVA *** Indirizzo Sode N. Civico Comune Località	CCIAA CS B0001370784 VIA CALABRIA, N.33 COSENZA CO	già inseriti Pre	Guida	Contattaci	Es
er completare la registrazione (nel caso di Nuovo laggiori dettagli nella <u>nota disponibile qui</u> tozione Dati Sportello Pratiche Online registroimprese.it Pratiche R.1. Pratiche Protesti Bilan Sportelli Telematoi Bervizi Software House Sorv. et dov > Registrazione I campi contrassegnati da * sono necessari alla regis Dati Utente Cognome * Nome Codice Fiscale E-mail * Dati Impresa Denominazione Codice Fiscale/Partita IVA *** Indirizzo Sede N. Civico Comune Località C.A.P.	CCIAA CS BOO1370784 VIA CALABRIA, N.33 COSENZA BOO137078 COSENZA COSENZA	già inseriti Pre	Guida	Contattaci	Es
er completare la registrazione (nel caso di Nuovo laggiori dettagli nella <u>nota disponibile qui</u> registroimprese.it Pratiche R.I. Pratiche Protesti Bilan Sportelli Telematci Pervizi Software House Serv. et dov > Kegistrazione I campi contrassegnati da * sono necessari alla regis Dati Utente Cognome * Nome Codice Fiscale/Partita IVA ** Indirizzo Sede N. Civico Comune Località C.A.P. Provincia Telefono	CCIAA CS CCIAA CS CCIAA CS COUSTOR	già inseriti Pre	Guida	Contattaci	Es
er completare la registrazione (nel caso di Nuovo laggiori dettagli nella <u>nota disponibile qui</u> azione Dati Sportello Pratiche Online registroimprese.it Pratiche R.1. Pretere Protesti Bilan Sportelli Telemaco Pretere Pretere Protesti Bilan Sportelli Telemaco I campi contrassegnati de * sono necessari alle regis Dati Inpresa Denominazione Codice Fiscale E-mail * Dati Impresa Denominazione Codice Fiscale (Partita IVA ** Indirizzo Sede N. Civico Comune Località C.A.P. Provincia Telefono ** Obbligatorio solo se si compile la sezione Dati Im	CIACS	già inseriti Pre	Guida	Contattaci	Esc
er completare la registrazione (nel caso di Nuovo laggiori dettagli nella <u>nota disponibile qui</u> azione Dati Sportello Pratiche Online registroimprese.it Pratiche R.1. Pratiche Protesti Bilan Sportelli Telematici Ervizi Software House Sportelli Telematici Ervizi Software House Sportelli Telematici Ervizi Software House Sportelli Telematici Ervizi Software House Sportelli Telematici Ervizi Software House Striv e Colv > Registrazione I campi contrassegnati da * sono necessari alla regis Pati Utente Cognome * Nome Codice Fiscale E-mail * Dati Impresa Denominazione Codice Fiscale(Portito IVA ** Indirizzo Sede N. Civico Comune Località C.A.P. Provincia Telefono ** Obbigatorio solo se si compila la sezione Dati Im INFORMATIVA art. 13 D.Lgs. 196/03. I dati perso	c Utente) o modificare i propri dati	già inseriti Pre	Cuida	Contattaci	Esc
azione Dati Sportello Pratiche Online azione Dati Sportello Pratiche Online registroimprese.it Pratiche R.I. Pratiche Protesti Bilan Sportelli Telematici Envisi Software House Servi, de Goty > Registrozione I compi contrassegnati da * sono necessari alla regis Dati Huente Codice Fiscale E-mail * Dati Inpresso Denominazione Codice Fiscale (Partita IVA ** Indirizzo Sede N. Civico Comune Località C.A.P. Provincia Telefono ** Obbligatorio solo se si compila la sezione Dati Im INFORMATIVA art. 13 D.Lgs. 196/03. I dati perso Tati da persono compila la sezione Dati Im INFORMATIVA art. 13 D.Lgs. 196/03. I dati perso Tati da persono compila la sezione Dati Im INFORMATIVA art. 13 D.Lgs. 196/03. I dati perso Destricolare, verificare l'esistenza, aggiornare, rettifice tratamento, InfoCamere Sepa.	cosenza cos	già inseriti Pre	Cuida	Contattaci	Esc

. Leggi le informative per la Legge sulla Privacy relative <u>ai dati trasmessi a mezzo del servizio Telemaco</u>

Le attività descritte nella presente Istruzione devono essere svolte dopo la fase di "**Predisposizione** della Documentazione" (vedi Procedura di spedizione della richiesta di contributi a pag. 3 del presente manuale).

Infatti, una volta approntati i documenti digitali di Domanda e degli allegati secondo le modalità previste dal Bando, bisogna essenzialmente svolgere due attività:

1) Creare il Modello di Domanda Telemaco: si tratta di un file in formato XML da non confondere con l'Istanza di Presentazione della Domanda di Finanziamento. Il file generato deve essere firmato digitalmente;

2) Creare la Pratica Telematica ed inviarla: si allegheranno tutti i file firmati digitalmente e si inoltreranno allo "sportello contributi" della CCIAA nei termini previsti dal Bando.

Al termine di tale procedura l'utente riceverà dalla piattaforma Telemaco regolare ricevuta di presentazione della domanda di contributo, nonché monitorare la fase istruttoria, l'esito e ricevere le eventuali richieste di integrazioni da parte del Responsabile Unico del Procedimento.

1) Creazione del Modello di Domanda Telemaco

collegarsi al sito http://webtelemaco.infocamere.it, cliccare su "Servizi e-gov" e poi su "Contributi alle Imprese": si accederà così alla pagine Web per il servizio di deposito delle domande di contributi

registroimprese.it	NAPPA GUIDA ESC Selemaco Sure, BLANCI E PROTESTI SPORTELLO PRATICHE Servizi e-gov	registroimprese.it	MAPPA GUIDA ESCI VISURE, BILANCI E PROTESTI SPORTELLO PRATICHE rumenti Software Servizi e-gov
Serv. e-Gov > Sportelli Telematici		Sportelli Telematici Servizi Software House	
Servizi di spedizione pratiche telematiche per	l'E-Government.	:: Pratica Telematica CERC versione 2.5.2	Anonimo Info Neure Link utili 🖗 Guida
Il servizio di acquisizione delle Pratiche da parte de 19.00 ed il Sabato dalle ore 8.00 alle 14.00. Al di fu preparazione ed inoltro dello Pratiche Telematiche d	gli Sportelli Telematici è attivo dal Lunedí al Venerdí dalle ore 8.00 alle ori di questi orari è comunque possibile usufruire delle funzioni di he verranno acquisite dallo Sportello alla successiva apertura.		Accedi
NEWS Per visualizzare la pagina completa delle	news, <u>cliccare qui</u>		
 Nuova Piattaforma Brevetti e Marchi - E dovrà avvenire esclusivamente utilizzando la Pertanto da tale data lo Sportello Telematic della porte da data lo Sportello Telematic 	Da lunedì 18 maggio 2015 il deposito telematico dei Marchi e Brevetti a Nuova Piattaforma UIBM (tutte le informazioni a questo <u>indirizzo)</u> , o Brevetti e Marchi potrà essere utilizzato soltanto per la consultazione di cost	Il servizio we	b per il deposito delle domande
Lista Sportelli Telematici Disponibili		Il Servizio Spo	rtello Telematico CERC consente di effettuare l'invio telematico dei
Albi e Ruoli Camerali	Corsi e-learning	Contributi Erogati dalle Camere dati relativi all	e pratiche di richiesta contributi alla CdC.
Brevetti e Marchi Certificazioni per l'Estero Contributi alle Imprese	Sono disponibili in modalità e-learning dei <u>corsi gratuiti</u> șulla Pratica Telematica È richiesta l'autoregistrazione	- AVVISO	
Dichiarazione Conformita Santi Operatori con l'Estero	Servizio assistenza	Si ricorda che non sono piu' accettate pratiche invitano gli utenti a verificare, con l'Ente Certific	con firme digitali non conformi alla deliberazione CNIPA 45/2009. Si atore di riferimento, che il proprio software di firma sia aggiornato.
Prodotti Agroalimentari Tipici	Rivolgiti al <u>Contact Center</u>		
<u>Servizio Metrico</u>		CORSO E-LEARNING	
Completamento o modifica registrazione			
Per completare la registrazione (nel caso di Nuovo	Utente) o modificare i propri dati già inseriti <u>Procedi</u> »	 E' disponibile il <u>corso gratuito</u> sulla Pratica Tele (al primo accesso e' richiesta la registrazione) 	matica dei Contributi alle Imprese in modalità e-learning
Leggi le informative per la Legge sulla e <u>alla Politica in materia di p</u> Copyright © InfoCamere S. C. p. A Tutti i	Privacy relative <u>ai dati trasmessi a mezzo del servizio Telemaco</u> rotezione <u>dei dati personali (Privacy e Cookie Policy)</u> diritti riservati - P.IVA: 02313821007 - Camere di Commercio d'Italia		

Dopo aver Cliccato su "Accedi" vi sarà richiesto di inserire User e Password del servizio "Telemaco"

1) Creazione del Modello di Domanda Telemaco

Per la creazione del Modello Base (file xml) cliccare su "Crea Modello" e compilare i seguenti campi:

- a) <u>Dati sulla sede dell'Impresa</u> per la quale si vuole richiedere il contributo (REA o il Codice Fiscale/Partita IVA)
 b) <u>Tipologia di Pratica</u>: quando si tratta della creazione di una nuova pratica di finanziamento và sempre indicata la voce "Richiesta Contributo". L'opzione "Rendicontazione" và indicata solo quando è già stata inviata la pratica di richiesta contributi ed il Bando prevede una successiva fase di rendicontazione (infatti selezionando tale opzione verrà richiesto il protocollo della pratica già inviata e con istruttoria positiva). Nel caso il Bando preveda una sola fase (Richiesta contributo e contestuale rendicontazione) và sempre indicata la voce "Richiesta Contributo".
- c) <u>Sportello di destinazione</u>: Indicare la CCIAA di Cosenza

Imappa GUIDA ESCI registroimprese.it VISURE, BLANCI E PROTESTI SPORTELLO PRATICHE image: sportelli relematic Servizi e-gov Sportelli relematic sportelli relematic Servizi software Servizi e-gov	MAPPA GUIDA ESCI registroimprese.it Fileemaco VISURE, BLANCI E PROTESTI SPORTELLO PRATICHE Image: Pratiche R. L. Pratiche Protesti Bilanci Strumenti Software Servizi e-gov sportelli Telematici Servizi Software House Strumenti Software Servizi e-gov Servizi e-gov
:: Pratica Telematica CERC versione 2.5.2 🗸 🐣 T69213 Info Stato avanzamento pratiche. News Link utili 🎱 Guida 🖩 🛃	:: Pratica Telematica CERC versione 2.5.2 😽 169213 Info Stato avanzamento pratiche News Link utili Oguida 🗍 Fsc
Home Crea Modello Nuova Anerte Chiuse Storica	Home Crea Modello Nuova Aperte Chiuse Storico
Cerc Il servizio sportello Telematico CERC consente di effettuare l'invio telematico dei di relativi alle ordene	Sede o unità beneficiaria: ricerca
SALDO E DISPONIBILITA'	Image: State
Benvenuto sig. OTRANTO GIUSEPPINA. Il suo credito disponibile è : Tariffa € 0,58 Diritti € 2,40	Cerca
AVVISO	Selezionare il tipo pratica Richiesto Contributi
invitano gli utenti a verificare, con l'Ente Certificatore di riferimento, che il proprio software di firma sia aggiornato.	CCIAA di COSENZA - Contributi alle Imprese - COSENZA V Selezionare lo sportello di destinazione
E' disponibile il <u>corso gratuito</u> sulla Pratica Telematica dei Contributi alle Imprese in modalità e-learning (al primo accesso e' richiesta la registrazione)	Avvia compilazione
Leggi le informative per la Legge sulla Privacy relative <u>ai dati trasmessi a mezzo del servizio Telemaco</u> e alla Politica in materia di protezione dei dati personali (Privacy e Cookie Policy) Coovribh Ri InfoCamere S. C. o. A Tutti i diritti riservati - P.IVA: D2313821007 - Camere di Commercio d'Italia	Leggi le informative per la Legge sulla Privacy relative <u>ai dati trasmessi a mezzo del servizio Telemaco</u> e <u>alla Politica in materia di protezione dei dati personali (Privacy e Cookie Policy)</u> Copyright © InfoCamere S. C. p. A Tutti i diritti riservati - PIVA: 02313821007 - Camere di Commercio d'Italia

Cliccando sul pulsante "Avvia compilazione" si aprirà la pagina Web sulla quale inputare:

a) i dai sul Contributo richiesto: cliccando sulla lente si aprirà la finestra di pop up con l'elenco di tutti i bandi attivi sullo sportello camerale della CCIAA di Cosenza; selezionare il Bando di Interesse, indicare il totale delle spese dichiarate (al netto dell'iva)e l'importo del contributo richiesto;

b) i dati della sede o UL beneficiaria: i dati principali sono già importati dal Registro imprese, l'utente dovrà inserire la Partita iva (se variata), <u>il settore (</u>dal menù a tendina) <u>l'indirizzo di PEC dell'Impresa (obbligatorio per tutti i bandi);</u>
c) dati sul Fatturato/Export: sono dati da inserire solo se richiesti dal Bando;

d) dati del Referente: compilare questo campo con i dati del Procuratore Speciale o del dipendente delegato dal Legale Rappresentante a seguire la pratica di finanziamento.

registroimprese.it	MAPPA GUIDA ESCI VISURE, BILANCI E PROTESTI SPORTELLO MATICHE	registr	Oimprese.it	maco	MAPPA GUIDA ESCI VISURE, BILANCI E PROTESTI SPORTELLO PRATICHE
···		Sportelli Tele	matici Servizi Software House		
Pratica Telematica CERC versione 2.5.2	Info Stato avanzamento pratiche <u>News Link utili</u> O <u>Guida</u> L <mark>Esci</mark>	Partita IVA *	02159800784		
Home Crea Modello Nuova Aperte	Chiuse Storico	Settore *	Turismo		
		Numero INPS *	2504192654		
Richiesta Co	Shtributi	E-mail *	ettore.albanese@cs.camcom.it		🛛 🖗 Possibilmente indirizzo PEC
Contributo		Numero Dipendenti		Dimensione Impresa	
Sportello di destinazione CCIAA di COSENZA - Contributi alle Impres	ise - COSENZA	Impresa Giovanile		Impresa Femminile	
Bando * Totale spese dichiarate al netto , D0	atica Telematica CERC - Mozilla Firefox	Fatturato/Export			
dell' I.V.A. *	raktoaerc.hfocamere.hjtstrajetterejCaritaBandi.adion eneht tovasta e visualiszati istone 2729 - Bando Turismo 2015 - ASEF	Fatturato Export	2012 0 , 00 0 , 00	2013 0 , 00 0 , 00	2014 0 , 00 0 , 00
Sede o unità beneficiaria: dati impresa 2 elem	2739 - INNOVAZIONE 2015 - AGEF nenti trovati e visualizzati	Referente			
Numero REA: CS - 215699		Cognome	Albanese		
Cource riscare: 02727430050		Nome	Ettore	7	
Denominazione: ESSENIA UETP (UNIVERSITY AND ENTER Comune: SCALEA (CS)		Provincia	COSENZA	Comune TRENTA	
Indirizzo : VIA MEDITERRANEO, 265 CAP : 87029 javasor	ript:setBandoOpener('15TU*2729', 'F', 'Bandrismo 2015', '2012', '2013', '2014', 'F', 'AGEF')			and the state	1

1) Creazione del Modello di Domanda Telemaco

I Campi "Presentatore" "Anagrafica presentatore" "Consorzio" e "Anagrafica Consorzio" vanno compilati solo nel caso dei Bandi per i Confidi. Per ultimare la creazione del Modello Base effettuare le seguenti operazioni:

e) Modalità pagamento contributo: cliccando sulla lente si aprirà la finestra di pop up dalla quale selezionare "Bonifico". Una volta selezionato verrà generato un nuovo campo nel quale indicare obbligatoriamente l'IBAN dell'impresa Beneficiaria (NB: non è prevista dalla CCIAA di Cosenza alcuna forma di pagamento diversa dal Bonifico)

f) Imposta di Bollo virtuale: lasciare il campo con la selezione sul no. Al momento la CCIAA non prevede il pagamento di bollo o diritti di segreteria per l'inoltro della domanda di accesso ai contributi;

g) Note: in tale riquadro potete inserire del testo libero per indicare qualsiasi notizia vogliate comunicare alla CCIAA, come per esempio se tale pratica è inoltrata a sostituzione di altra con protocollo xxx del ... o altro.

registroimprese.it 🔙 elemaco	MAPPA GUIDA ESCI VISURE, BILANCI E PROTESTI SPORTELLO PRATICHE
Pratiche R.I. Pratiche Protesti Bilanci Strumenti Sof	tware Servizi e-gov
Sportelli Telematici Servizi Software House	Pratica Telematica CERC - Mozilla Firefox
	praticacerc.infocamere.it/ptcr/attore/CaricaModalitaPagamento.action
Modalità pagamonto contributo	2 elementi trovati e visualizzati
noualita pagamelito contributo	Descrizione
	Bonifico
Tipo pagamento * Bonifico	Assegno di traenza
	2 elementi trovati e visualizzati
IBAN * IT51P031380100000012815668	
D.P.R. 642 001 26.10.1972. ⊙si ⊛t	
Note	Apertura di Mbase_AGEF_CS_146747_1436438616611.xml 🛛 🔀
7	È stato scelto di aprire:
	Mbase_AGEF_C5_146747_1436438616611.xml tipo: XML Document (1,2 kB)
	da: http://praticacerc.infocamere.it
	Che cosa deve fare Firefox con questo file?
	O Aprirlo con XML Editor (predefinita)
	Salva file
Scarica Modello	Base Da ora in avanti esegui questa azione per tutti i file di questo tipo.
	OK Annulla

Il Modello Base generato và firmato digitalmente dal Legale Rappresentante o dal Procuratore Speciale. Per passare alle fase 2 "Creare la pratica telematica ed inviarla" cliccare su "**Nuova Pratica**" in basso a destra oppure, nel caso si vuole procedere in una sessione diversa, su "**nuova**" nella pagina di accesso.

registroimprese.it registroimprese.i	APPA GUIDA ESSE Fregistroimprese.it Fregi
Modalità pagamento contributo	Home Crea Modello Nuova Aperte Chiuse Storico
Tipo pagamento * Bonifico	
IBAN * [TT51P0313801000000012815668	CECC Il serve veb per il deposito delle domande Il Serve veb per il deposito delle domande Il Serve veb recello Telematico CERC consente di effettuare l'invio telematico dei
Imposta di bollo virtuale	Contributi Erogati dalle Camere uddi relativi alle praticite di richiesta contributi alla cuc.
L'impresa dichiara di appartenere ad una delle categorie esenti dal versamento dell'imposta di bollo ai sensi del D.P.R. 642 del 26.10.1972.	SALDO E DISPONIBILITA'
© si ⊛ No	Benvenuto sig. OTRANTO GIUSEPPINA. Il suo credito disponibile è : Tariffa C 0,58 Diritti C 2,40
Note	
	AVVISO
	CORSO E-LEARNING
Scarica Modello Base Nuova Pratica	E' disponibile il corso gratuito sulla Pratica Telematica dei Contributi alle Imprese in modalità e-learning (al primo accesso e' richiesta la registrazione)

2) Creazione della Pratica e Invio

Assicuratevi di essere sulla "posizione" giusta: REA o C.F dell'impresa richiedente il Contributo, il Tipo di Pratica e lo Sportello Camerale Giusto.

Allegare il Modello Base precedentemente generato e firmato digitalmente attraverso il tasto "Sfoglia". Avviare la creazione della pratica attraverso l'apposito tasto (in fondo a destra)



La pagina web successiva mostrerà in basso la lista degli Allegati; potete osservare che il modello base è già allegato. Ora dovete inserire <u>tutti gli allegati (</u>in formato pdf e firmati digitalmente, ovvero con estensione **.pdf.P7M**) <u>previsti dal Bando</u> cliccando sul tasto "Allega" in alto a sinistra. Ogni volta che selezionate il file da allegare (tasto sfoglia) dovete selezionare Il codice documento dal menù a tendina. Premere allega e continua fino a quando non viene selezionato l'ultimo allegato.

registroimprese.it VISURE BLANCIE PROTESTI SPORTELLO PRATICHE Image: Pratiche R.I. Pratiche Protesti Bilanci Strumenti Software Sportelli Telematici Servizi Software House Servizi e-gov Home Crea Modello Nuova Aperte Chiuse	MAPPA GUIDA ESCI registroimprese.it Telemaco Pratiche R.I., Pratiche Protesti Bilanci Strumenti Software Servizi e-gov sportelli Telematici Servizi Software House ** Pratica Telematica CERC versione 2.5.2
<u>Allega</u> <u>Annotazioni</u> <u>Annulla</u> <u>Invia Pratica</u>	
	Home <u>Crea Modello Nuova Aperte Chiuse Storico</u>
Scheda dettaglio pratica: M15709N1830	Indietro
Tipo Pratica: Richiesta Contributi	GESTIONE ALLEGATO: inserimento allegato
Denominazione: MOSAICO COSIMO E POLINO ALDO FRANCESCO VINCENZO S.N.C.	Nome file Stoglia DOMANDA PER LA CONCESSIONE DI CONTRIBUTI Rev 1.pdt.p7m
Codice Fiscale: 02159800784	Descrizion DOMANDA PER LA CONCESSIONE DI CONTRIBUTI Rev 1.pdf,p7m
Mittente: OTRANTO GIUSEPPINA	Codice documento D30 - MODELLO DI DOMANDA 🛛 💌
Aperta in data: 09-07-2015	Allega e continua Allega e termina Annulla
Sportello: CCIAA di COSENZA - Contributi alle Imprese	
Annotazioni mittente:	GESTIONE ALLEGATO: inserimento allegato
Lista Allegati: 1 elemento trovato.	Nome file Slogia_ DOMANDA PER LA CONCESSIONE DI CONTRIBUTI Rev 1.pdt.p7m Descrizione DOMANDA PER LA CONCESSIONE DI CONTRIBUTI Rev 1.pdt.p7m Codice documento D01_00MANDA
Descrizione Tipo Allegato Allegato il Operazioni Modello base Finalizio Visualizza Visualizza	99 - ALTRO DOCUMENTO D01 - DICHURAZIONE SOSTITUTIVA D05 - DICHURAZIONE SOSTITUTIVA D05 - DICHURAZIONE SOSTITUTIVA
ALBANESE ETTORE Codice Fiscale: LBNTTR69H06D086C Social of the codice of t	E20 - DOCUMENTO DI RICONSCIMENTO F01 - FATTURA R01 - FELAZIONE IMPRESA R02 - RELAZIONE CONSULENTE

2) Creazione della Pratica e Invio

Dopo aver allegato l'ultimo file (pulsante "Allega e termina") visualizzerete la seguente schermata registroimprese.it марра GUIDA ESCI VISURE, BILANCI E PROTESTI SPORTELLO PRATICHE Pratiche R.I. Pratiche Protesti Bilanci Strumenti Software Servizi e-gov Sportelli Telematici | Servizi Software House :: Pratica Telematica CERC versione 2.5.2 🛎 T69213 <u>Info</u> <u>Stato avanzamento pratiche</u> <u>News</u> <u>Link utili</u> 🕹 <u>Guida</u> 🗐 <u>Esci</u> Home Crea Modello Nuova Aperte Chiuse **Storico** Il file "Bonifico.pdf.p7m" è stato allegato | Indietro | | <u>Allega</u> | <u>Annotazioni</u> | <u>Annulla</u> | <u>Invia Pratica</u> | Scheda dettaglio pratica: M15709N1830 Tipo Pratica: Richiesta Contributi Denominazione: MOSAICO COSIMO E POLINO ALDO FRANCESCO VINCENZO S.N.C. Codice Fiscale: 02159800784 Mittente: OTRANTO GIUSEPPINA Aperta in data: 09-07-2015 Sportello: CCIAA di COSENZA - Contributi alle Imprese Annotazioni mittente: Lista Allegati: 🔀 8 elementi trovati e Jualizzati Tipo Allegato Operazioni Descrizione Allegato il ALTRO DOCUMENTO 09-07-2015 13:48:06 <u>Scarica</u> Annulla ALBANESE ETTORE Codice Fiscale: LBNTTR69H06D086C Quietanza_liberatoria.pdf.p7m Eirmatario ALTRO DOCUMENTO 09-07-2015 13:48:42 <u>Scarica</u> Annulla ALBANESE ETTORE Codice Fiscale: LBNTTR69H06D086C Bonifico.pdf.p7m Visualizza ALTRO DOCUMENTO 09-07-2015 13:49:00 <u>Scarica</u> Annulla ALBANESE ETTORE Codice Fiscale: LBNTTR69H06D086C Allegato A1 Dichiarazione De Minimis.pdf.p7m Visualizza Eirmatario ALTRO DOCUMENTO 09-07-2015 13:40:30 <u>Scarica</u> Annulla ALBANESE ETTORE Codice Fiscale: LBNTTR69H06D086C Allegato A2 Dichiarazione Sostitutiva.pdf.p7m ARAZIONE SOSTITUTIVA 09-07-2015 13:40:39 Firmatari <u>Scarica</u> Annulla ALBANESE ETTORE Codice Fiscale: LBNTTR69H06D086C Fattura_giuetanzata.pdf.p7m Firmatario: FATTURA 09-07-2015 13:48:15 <u>Scarica</u> Annulla ALBANESE ETTORE Codice Eiscale: LBNTTR69H06D086C Modello base <u>isualizz</u> carica MODELLO BASE 09-07-2015 13:18:31 Eirmetario ALBANESE ETTORE Codice Fiscale: LBNTTR69H06D086C DOMANDA_PER_LA_CONCESSIONE_DI_CONTRIBUTI_Rev_1.pdf.p7m /isualizza Eirmatario: MODELLO DI DOMANDA 09-07-2015 13:39:59 Annulla ALBANESE ETTORE Codice Fiscale: LBNTTR69H06D086C 8 elementi trovati e visualizzati

Verificate che <u>tutti i file previsti dal Bando</u>, da inviare allo sportello camerale, <u>siano presenti nella "Lista Allegati" (</u>in caso contrario cliccare nuovamente su "Allega" e seguire le operazioni descritte in precedenza). Terminato l'inserimento degli allegati cliccare su **"Invia Pratica"** per inoltrare la richiesta di contributo in Camera di Commercio.



Le pratiche Inviate saranno visibili nella sezione "Chiuse". Le pratiche pronte per l'invio sono visibili nella sezione "Aperte".

MONITORAGGIO ED ESITO

È possibile scaricare la distinta di presentazione della richiesta di contributo cliccando su "Chiuse" e successivamente su "Codice Pratica". Cliccare su "Distinta" per aprire e/o salvare il file.

MAPPA GUIDA ESCI registroimprese.it Fielemaco Pratiche R.I. Pratiche Protesti Bilanci Strumenti Software Servizi e-gov Sportelli Telematici Servizi Software House ** Pratica Telematica CERC versione 2.5.2	Pratiche R.I. Pratiche Protesti Utilanci Strumenti s Sportalli Telematica Servizi Softvare House II Pratica Telematica CERC versions 2.5.2 Home Crea Modello Nuova Aperte	MAPPA GUIDA ESCI VISURE, BLANCI E PROTESTI SPORTELLO PRATICHE oftware Servizi e-gov Info Stato avanzamento pratiche News Link utili Ocuida Esci <u>Chiuse Storico</u>
Home <u>Crea Modello Nuova Aperte Chiuse</u> Storico	<u>Distinta</u>	Apertura di M15701M2710.pdf 🛛 🗙
Picerca pratica	Scheda dettaglio pratica: M15701M2710	É stato scelto di aprire: 12 M15701M2710.pdf
Filtro: Codice Pratica Valore: Cerca	Tipo Pratica: Richiesta Contributi Denominazione: LIQUIRGAM SOCIETA' A RESPONSABILITA' LI Codice Fiscale: 03233600786	tipo: Adobe Acrobab Document da: http://preksacer.inforcemere.k Che cosa deve fare Firefox con questo file? Questo file? Questo file?
Lista Pratiche Chiuse: Stato avanzamento pratiche	Mittente: OTRANTO GIUSEPPINA	Da ora in avanti esegui questa azione per tutti i file di questo tipo.
1 elemento trovato.	Spedita in data: 01-07-2015 Protocollo: 111310-A00000-12969 del: 01-07-2015	OK Annulla
nurmazon dan sportello	Sportello: <u>CCIAA di COSENZA - Contributi alle Imprese</u>	
LOBICE PZATUG <u>Venominazione</u> Sportello <u>Spedita Ipo Pratuca Lodice Piscale</u> Stato Istruttoria LIQUIRGAM SOCIETÀ A INF <u>3701M270</u> RESPONSABILITA UNITATA COSENIZA 01-07-2015 Richiesta Contributi 03233600786 Chiusa Positiva	Stato pratica allo sportello: Chiusa in data: 01-07-2015	
1 elemento trasto.	Annotazioni mittente: Pratica di prova inoltrata alla CCIAA di Cosenza per testare l'al	nbiente web telemaco ed AGEF

Avvertenza:

Lo stato "chiusa con esito positivo" si riferisce esclusivamente all'istruttoria automatica relativa al corretto invio telematico della pratica.

Come stabilito nel Bando, il controllo sul possesso dei requisiti previsti dallo stesso viene effettuato dal Responsabile Unico del Procedimento e l'esito definitivo dell'istruttoria viene comunicato via pec, dopo la pubblicazione del provvedimento dirigenziale.

Lo stato di avanzamento delle pratiche è verificabile cliccando su "Stato avanzamento pratiche".

Fi regi	stroimprese	elemaco		VISURE BILAN	GUIDA	SPORTELLO PR/	ESCI
Sports	atiche R.T. Pratiche I elli Telematici Servizi S tica OSRC versione 2.1.	Protesti Bilanci Software House 2	Strumenti Softw	ere Servici e gov	oratiche New	ank utili Oca	ida 🕅 E
Manada			-		-		

12 elementi trovati e visualizzati			
Codice Pratica	Giggetta	Data: Invio	State Pratica
M09A3JT3204	FRATELLI ARENA SRI.	31/10/2009	Acquisita dallo Sportelo
M09817R4730	FRATELLI ARENA SRL	-17/11/2009	Acquisita dello Sportelic
H0961790044	FRATELLI ARENA SRL	17/11/2009	Acquisite dallo Sportelic
M3982431600	TTTA SALVATORE	24/11/2009	Acquisita dallo Sportelic
M59E2H04B27	SAURO LIQUORI S.R.L.	24/11/2029	Acquisita della Sportello
M09829N1332	VULTURO LUCIO GELISEPPE	25/11/2009	Contributo in liquidador
M09C02K1155	SAURO LIQUORI S.R.L.	02/12/2009	Contribute non anneer
M11351L0050	VULTURIO LUCIO GLUGEPPE	31/03/2011	Acquisite dallo Sportelit
01151915039	GALOFARD AJEREDO	19/05/2011	Acquisite dello Sportello
MITERIAN 1649	"CONSORIZIO TRA ABITIGIANI EDIL. TEC."	15/05/2011	Acquisita dallo Sportelic
M1151900707	*MIC COSTRUZIONES R.L.*	15/05/2011	Acquisita dallo Sportelir
M1151901538	ENNA TRASLOCHE DELLIQUEFATTO PEETRO	19/05/2011	Acquisita dallo Soortelic

ESEMPI DI MESSAGGI AUTOMATICI DI POSTA ELETTRONICA

Il Sistema telematico comprende anche l'invio, all'utente, di una serie di messaggi di posta elettronica in base allo stato della Pratica di riferimento.

Invio fuori termine:

La pratica M09619K0834, inviata da Infocamere S.C.p.A. (CERCATT), relativa all'oggetto è stata respinta formalmente da InfoCamere - Sportello Contributi Imprese (CERCSPOR), per il seguente motivo La pratica non è stata spedita nei termini previsti. Consultare il Regolamento del bando sul sito camerale. Ulteriori informazioni sono disponibili consultando la scheda della pratica nello Sportello Telematico. Data: Fri Jun 19 12:42:55 CEST 2009 *** ATTENZIONE: questo e' un messaggio inviato automaticamente, non rispondere a questa email ***

Comunicazione invio della pratica:

La pratica M09902R0636, relativa all'oggetto Infocamere S.C.p.A. a InfoCamere - Sportello Contributi e' stata inviata da Ulteriori informazioni sono disponibili consultando la scheda della pratica nello Sportello Telematico.

Comunicazione relativa al numero di protocollo assegnato:

La pratica M09630Q2144, inviata da Infocamere S.C.p.A. (CERCATT), relativa all'oggetto e' i protocollata presso IC - Sportello CERC Test-sperimentazione solo Infocamere con il seguente numero: 111119-AOO001-0000029.	stata

Ulteriori informazioni sono disponibili consultando la scheda della pratica nello Sportello Telematico.

Comunicazione relativa al Diritto annuo:

Si prega di verificare la situazione relativa ai pagamenti del Diritto Annuo rivolgendosi a Ufficio Diritto Annuo nei giomi di martedi - giovedi dalle ore 9.30 alle 13.30 oppure scrivendo alla casella di posta dir_dir@e-mail.it ill'attenzione del sig. Rossi Mario indicando Denominazione dell'impresa, codice fiscale e recapito telefonico.

Ulteriori informazioni sono disponibili consultando la scheda della pratica nello Sportello Telematico.

Data: Fri Sep 04 12:03:03 CEST 2009

*** ATTENZIONE: questo e' un messaggio inviato automaticamente, non rispondere a questa email ***

Comunicazione dell'esito positivo dei controlli automatici relativi esclusivamente all'invitelematico della pratica e non alla verifica del possesso dei requisiti previsti dal regolamento:

L'istruttoria automatica relativa alla pratica M09528K1824, inviata da Infocamere S.C.p.A. (CERCATT), relativa all'oggetto si è conclusa con esito positivo presso InfoCamere - Sportello Contributi Imprese (CERCSPOR).

Ulteriori informazioni sono disponibili consultando la scheda della pratica nello Sportello Telematico.

Data: Thu May 28 10:56:13 CEST 2009

*** ATTENZIONE: questo e' un messaggio inviato automaticamente, non rispondere a questa email ***